



Manual de utilizare

NightSCOPE

Manualul “Viața de noapte” (NightSCOPE)

www.nightscope.eu

Autori:

Karen Hughes, Jane Stuart, Andrew M Bennett and Mark A Bellis

Traducere și adaptare: Ramona Răducan, Raluca Ciortea, Corina Mușuroi și Radu Răducan



Centre for Public Health
Liverpool John Moores University
Henry Cotton Building
15-21 Webster Street
Liverpool L3 2ET
UK

www.cph.org.uk

www.club-health.eu

Decembrie 2011



The project is supported by the European Commission under the Health Programme 2008-2013. Other supporters of the project are: Ministry of Health (Slovenia), Ministry of Education, Science, Culture and Sport, Office for Youth (Slovenia), Slovenian Traffic Safety Agency (Slovenia), Fonds de Lutte contre Certaines Formes de Criminalité (Luxembourg) and the City of London (UK).

Cuprins

1. Despre programul NightSCOPE	2
2. Cum se utilizează metoda NightSCOPE	5
2.1.Noțiuni de bază ale NightSCOPE.....	5
2.2. Inițierea programului NightSCOPE.....	6
2.3. Completarea chestionarului	7
2.4. Colaționarea răspunsurilor	8
3. Raportul NightSCOPE	9
3.1. Media rezultatelor	9
3.2.Interpretarea defalcată	10
3.3.Răspunsurile participanților	10
4. Interpretarea rezultatelor	11
5. Alte resurse disponibile prin intermediul proiectului Club Health.....	32
Anexa 1: Detaliile coordonatorului local.....	33

1. Despre programul NightSCOPE

NightSCOPE este o sursă de informare interactivă creată pentru a sprijini factorii decizionali în evaluarea și consolidarea unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos. Poate fi utilizat în municipii, orașe sau în alte zone unde se organizează evenimente specifice vieții de noapte. Presupune completarea unui scurt chestionar de către reprezentanții unor instituții locale. Răspunsurile sunt evaluate pentru a se putea identifica cazurile în care abordările sunt corecte și cazurile în care acestea necesită consolidare.

Această sursă de informare se bazează pe patru principii cheie, care pot constitui fundamentul gestiunii eficiente a localurilor (de noapte):

- Cunoașterea temeinică a problemelor din localurile de noapte.
- Implicare în crearea unei vieți de noapte sigure și sănătoase
- Parteneriat între agențiile locale importante
- Dovezi bazate pe practică

Argumentele din spatele acestor principii sunt:

Cunoașterea temeinică a problemelor din localurile de noapte

Pentru o bună gestionare a vieții de noapte, agențiile trebuie să dețină informații pertinente cu privire la funcționarea mediului nocturn, comportamentul acelor care practică acest tip de viață și impactul asupra societății și sănătății. Această cunoaștere permite identificarea zonelor cu probleme, aplicarea metodelor de prevenție adecvate și măsurarea eficacității acestora.

Implicare în crearea unei vieți nocturne sigure și sănătoase

Aplicarea unor acțiuni ferme și susținute pentru crearea unui mediu nocturn sigur și sănătos necesită angajamentul mai multor tipuri de agenții. Problemele vieții de noapte ar trebui recunoscute de către instituțiile participante, iar acțiunile care se referă la sănătatea vieții nocturne ar trebui integrate în strategiile locale.

Parteneriat între societățile locale importante

Un număr mare de parteneri pot fi implicați în gestionarea mediului nocturn și în abordarea consecințelor vieții de noapte. Prin munca în echipă, partenerii locali pot utiliza mai bine resursele locale, pot oferi o gestionare sistematică a vieții de noapte și pot canaliza activitatea lor asupra unui țel comun.

Dovezi bazate pe practică

Înțelegerea impactului acțiunilor de creare a unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos este esențial pentru ca activitatea locală să își atingă scopul și resursele utilizate să fie eficiente. Acest lucru presupune că acțiunea este desfășurată având la bază informațiile necesare cu privire la situația localurilor, că demersurile se sprijină pe dovezi de eficacitate, și că efectul acestor acțiuni este monitorizat și evaluat pentru a se asigura că se obține rezultatul dorit.

Cele patru principii ale lui manualului NightSCOPE au fost elaborate pornind de la măsuri eficiente în gestionarea vieții de noapte din întreaga lume.¹

Metoda de evaluare NightSCOPE

Odată ce toți partenerii au completat chestionarul interactiv NightSCOPE se analizează răspunsurile combinate utilizând sistemul semaforului pentru a aprecia îndeplinirea celor patru sfere principale: **Cunoaștere, Angajamnet, Parteneriat și Practică.**

	Verdele sugerează că demersurile în zonă sunt puternice.
	O clasificare galbenă sugerează faptul că există progres în zona respectivă, dar și faptul că pot exista îmbunătățiri.
	O clasificare roșie sugerează faptul că demersurile în zonă sunt reduse și că aceste zone ar trebui să aibă prioritate în desfășurarea acțiunilor.

Clasificarea este calculată pentru fiecare întrebare din chestionar și un rezultat final este obținut pentru fiecare din cele patru arii principale. Rezultatele vor fi prezentate într-un raport care arată răspunsurile fiecărei agenții și clasificarea obținută.

NightSCOPE nu intenționează să eticheteze zonele ca bune și rele, ci, mai de grabă, dorește să ajute partenerii locali să identifice locurile unde situația poate fi îmbunătățită, să pună bazele unor practici eficiente în crearea unui mediu al vieții de noapte sănătos și sigur.

Rezultatele de evaluare sunt gratuite și pot fi utilizate de câte ori este de dorit. Luarea de măsuri pentru îmbunătățirea practicilor într-o zonă poate modifica rezultatul obținut, adică partenerii pot identifica zonele la care au primit o clasificare „roșie” și pot munci pentru a modifica rezultatele în galben sau verde în urma aplicării metodei NightSCOPE.

În Figura 1 se pot observa pașii care trebuie urmați în utilizarea NightSCOPE. În următorul capitol se găsesc mai multe informații despre cum este folosită această metodă.

¹Pentru mai multe informații vedeți și:

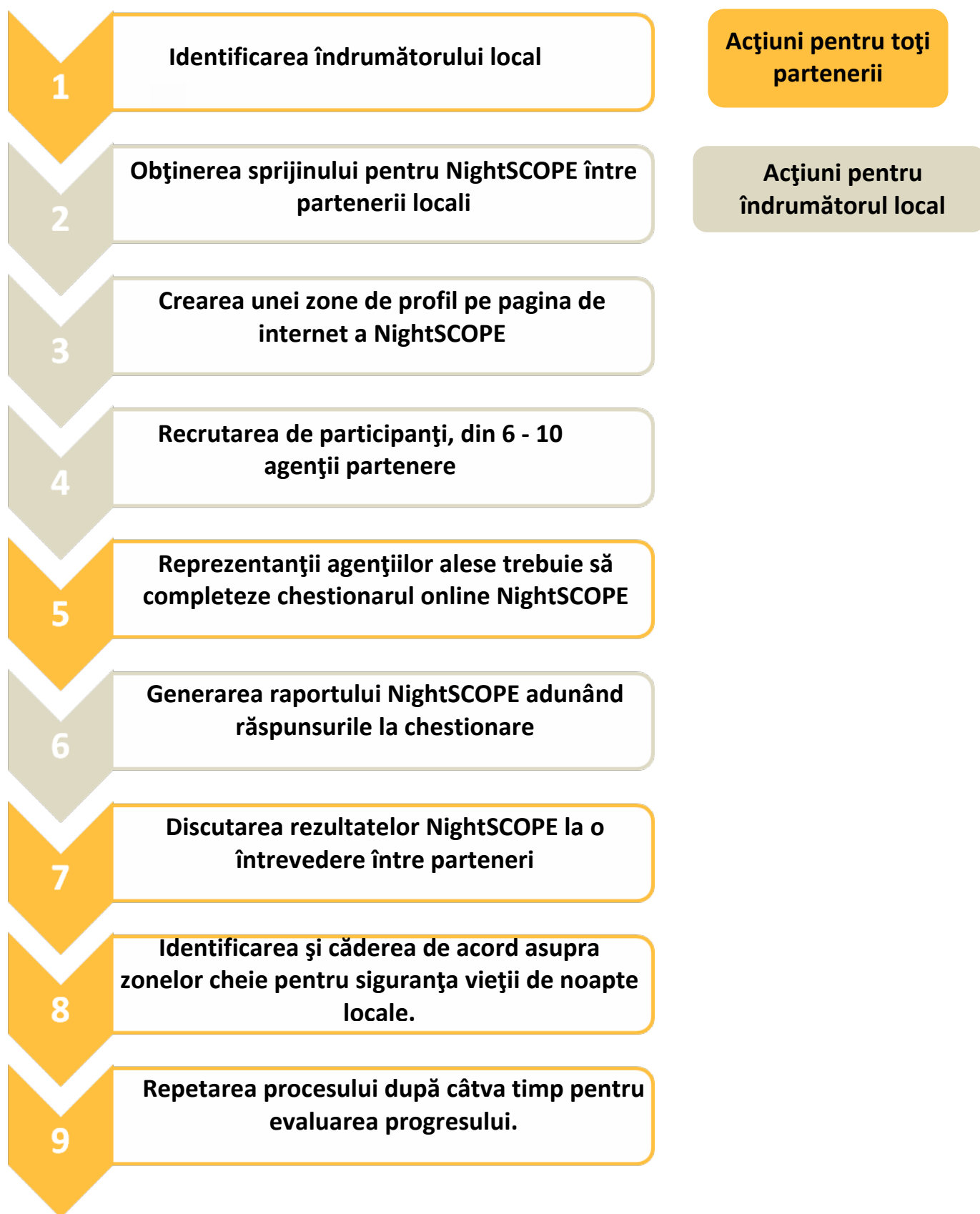
Stuart J, Hughes K <http://club-health.eu/club-health-literature-review-wp-8/>

Jones L, Hughes K, Atkinson AM, Bellis MA. Reducing harm in drinking environments: A systematic review of effective approaches. Health and Place 2011; 17: 508-18.

Hughes K, Furness L, Jones L, Bellis MA. Reducing harm in drinking environments: evidence and practice in Europe. Centre for Public Health, Liverpool John Moores University, 2010.

Healthy Nightlife Toolbox: www.hnt-info.eu

Figura 1: Principalii pași în utilizarea metodei NightSCOPE



2. Cum se utilizează metoda NightSCOPE

2.1.Noțiuni de bază ale NightSCOPE

Utilizarea NightSCOPE necesită cooperarea reprezentanților a mai multor agenții locale. Un individ (de la orice agenție) trebuie să fie *“îndrumătorul local”* care pornește și supervizează exercițiul.

Coordonatorul local

Rolul coordonatorului local este:

- Căutarea de sprijin pentru aplicarea NightSCOPE printre agențiile partenere;
- Recrutarea reprezentanților potriviți de la agențiile partenere;
- Definirea zonelor evaluate;
- Asigurarea că toți participanții au înțeles procesul și au completat formularul;
- Generarea rezultatelor NightSCOPE;
- Organizarea unei întâlniri cu toți participanții la proiect pentru discutarea rezultatelor NightSCOPE.

Coordonatorul local poate fi membru al oricărei organizații, dar trebuie să fie bine poziționat pentru a face legătura cu celelalte societăți locale. Trebuie să identifice participanții corespunzători și să se asigure de acordul lor de a participa la NightSCOPE.

Primul pas pe care coordonatorii locali trebuie să îl facă este să se familiarizeze cu metodele NightSCOPE. Apoi trebuie să ia legătura cu partenerii locali pentru a se asigura de sprijinul acestora pentru exercițiu, să identifice și să recruteze reprezentanții corespunzători din fiecare societate participantă.

Coordonatorul local ar trebui să comunice cu toți reprezentanții locali înainte de începerea proiectului NightSCOPE:

- Trebuie să se asigure că aceștia au înțeles metoda NightSCOPE și de ce a început implementarea acesteia.
- Să obțină acordul acestora de a completa chestionarul și de a da răspunsurile care reflectă cel mai bine cunoștințele și practicile lor.
- Stabilirea unei date limită pentru completarea chestionarului.

Odată ce NightSCOPE a fost finalizat, coordonatorul local ar trebui să se întâlnească cu participanții și cu alți colegi importanți pentru a discuta rezultatele NightSCOPE și să cadă de acord asupra următorilor pași.

Instituții/agenții/organizații partenere

NightSCOPE necesită implicarea unor reprezentanți din instituții și organizații importante care lucrează sau pot influența gestionarea și problemele vieții de noapte. Numărul maxim de instituții participante este de 10, numărul minim obligatoriu este 6. Numărul exact al instituțiilor participante variază în funcție de structura fiecărei zone. Cele 6 instituții obligatorii sunt:

- Autoritățile locale (incluzând Consiliul local și autoritățile municipale)
- Serviciile de Sănătate Publică
- Poliția
- Serviciul de urgență
- Serviciul de transport public
- Instituțiile de autorizare/acreditare

Pot fi incluse până la patru instituții pentru a reprezenta alți parteneri implicați în gestionarea vieții de noapte, abordând problemele de sănătate și sociale asociate vieții de noapte, sau societăți care lucrează direct cu consumatorii vieții de noapte. Acestea pot fi:

- Serviciul de ambulanță
- Organizațiile pentru tineret
- Serviciul antidrog și prevenire a consumului de alcool
- Agenția Vamală
- Serviciul de promovare a sănătății
- Serviciul de sănătate sexuală
- Pompierii
- Asistența socială
- Autoritățile educationale
- Societăți comerciale furnizoare de produse și/sau servicii necesare "vieții de noapte" ("Industria vieții de noapte")

Este foarte important ca reprezentanții selectați pentru fiecare instituție să fie competenți pentru completarea chestionarului NightSCOPE. Trebuie să aibă o bună cunoaștere a practicilor de lucru, inclusiv implicarea în orice aspecte legate de viața de noapte.

2.2. Inițierea programului NightSCOPE

Coordonatorul local

În faza inițială a metodei NightSCOPE, coordonatorul trebuie să intre pe pagina de internet a proiectului și să urmeze cei trei pași:

Pasul 1: Să apese pe butonul **Start NightSCOPE** de pe pagina de internet a metodei.

Pasul 2: Să își creeze profilul de coordonator local prin apăsarea pe butonul **Alcătuirea profilului NightSCOPE**

Pasul 3: Să introducă numele, organizația, țara și adresa electronică.

Odată parcuși acești pași, coordonatorul va primi un nume de utilizator și un cod pin. După aceasta, va putea să se conecteze la NightSCOPE și să înceapă procesul de constituire a contului pentru zona locală.

Pentru crearea contului zonei locale, acesta va avea nevoie de:

- Numele municipiului, orașului sau a zonei abordate
- O scurtă descriere geografică a zonelor limitrofe, astfel încât să fie înțelese de toți participanții (ex. centrul orașului, zona municipiului)
- Numele și adresa electronică a fiecărei instituții reprezentative pentru fiecare organizație implicată în metoda NightSCOPE.

În **Anexa 1** din acest manual se va găsi informația pe care coordonatorul local trebuie să o completeze în faza inițială a procedurii NightSCOPE. Ar putea fi util să imprimați această pagină și să adunați informația înainte de a începe procesul on-line. Cu toate acestea, informațiile puse on-line pot fi salvate și se poate reveni asupra lor în orice moment.

Coordonatorul selectează instituțiile participante la NightSCOPE și va da numele și adresa de e-mail a reprezentanților fiecărei instituții în parte. Odată furnizată această informație, se va genera fiecărui participant un nume de utilizator și un cod pin. Acestea vor fi trimise prin e-mail fiecărui participant, împreună cu link-ul care îi va direcționa către pagina de internet a NightSCOPE pentru completarea chestionarului. Reprezentanții instituțiilor se vor conecta la pagina de internet utilizând căsuța de conectarea a reprezentanților instituțiilor de pe pagina de internet a NightSCOPE.

Dacă coordonatorul este unul dintre reprezentanții ce completează chestionarul, trebuie să includă numele instituției și adresa de e-mail a acesteia în lista reprezentanților. Va primi un cod pin separat pentru completarea formularului.

2.3. Completarea chestionarului

Pentru completarea formularului, participanții trebuie să acceseze pagina de internet prin link-ul dat în e-mail și să introducă numele utilizatorului și codul pin în căsuțele de pe pagină. Vor fi apoi chestionați cu o serie de 19 întrebări privind percepția și cunoașterea problemelor vieții de noapte, munca lor de a crea condiții sigure și sănătoase și comunicarea și parteneriatul cu alte instituții.

Cele mai multe dintre întrebări necesită o simplă bifare a răspunsului. Participanții trebuie să completeze toate secțiunile chestionarului. Fiecare participant are nevoie de aproximativ 15 minute pentru completarea acestuia. Dacă un participant nu poate completa chestionarul într-o singură sesiune, aceștia trebuie să salveze răspunsurile date și să revină într-o etapă ulterioară pentru a finaliza chestionarul.

2.4. Colaționarea răspunsurilor

Coordonatorul poate verifica stadiul de completare al chestionarului la fiecare participant în orice etapă de desfășurare a proiectului. Pentru a face acest lucru, ei trebuie să se conecteze la partea destinată coordonatorilor de pe pagina de internet, utilizând numele de utilizator și codul pin. Va fi afișată o listă a instituțiilor participante împreună cu stadiul de completare a chestionarului.

După ce data limită de completare a chestionarelor a expirat, coordonatorul poate verifica dacă toate chestionarele au fost completate. Dacă acestea nu au fost completate, coordonatorul trebuie să identifice și să urmărească participanții în cauză. Dacă o persoană nu mai poate participa, coordonatorul poate introduce un înlocuitor prin introducerea datelor noului participant.

După ce toți participanții au completat chestionarul, va apărea un link care îi va cere coordonatorului să **Apese aici pentru a vedea raportul**. Urmând acest link, răspunsurile de la toate chestionarele vor fi adunate și analizate. Se va emite un raport care va cuprinde rezultatele detaliate ale acestui exercițiu. Coordonatorul poate salva și edita o variantă pdf a raportului.

Următorul capitol explică formatul raportului și informații privind interpretarea rezultatelor.

3. Raportul NightSCOPE

Raportul NightSCOPE adună răspunsurile din toate chestionarele completate. Rezultatele sunt clasificate în cele patru domenii evaluate de către proiect:

- **Cunoaștere temeinică** a problemelor privind localurile de noapte.
- **Implicare** în crearea unei vieți de noapte sigură și sănătoasă
- **Parteneriat** între agențiile locale importante
- Dovezi bazate pe **experiență**

Pentru a clasifica rezultatele chestionarului este utilizat sistemul semaforului:

	Verdele sugerează că demersurile în zonă sunt puternice.
	O clasificare galbenă sugerează faptul că există progres în zona respectivă, dar și faptul că pot fi îmbunătățiri.
	O clasificare roșie sugerează faptul că demersurile în zonă sunt reduse și faptul că aceste zone ar trebui să aibă prioritate în desfășurarea acțiunilor.

Categoriile sunt calculate pentru fiecare întrebare și apoi sunt combinate pentru a arăta o clasificare generală pentru fiecare zonă. Raportul NightSCOPE oferă:

- **O medie a rezultatelor** care arată clasificarea generală a fiecărui răspuns pentru fiecare zonă evaluată;
- **O clasificare defalcată** care arată procentul de întrebări care au fost clasificate ca roșii, galbene sau verzi în fiecare din cele patru domenii cheie;
- **O defalcare completă a răspunsurilor fiecărui participant** pentru fiecare întrebare, împreună cu clasificarea individuală pentru întrebările din cele patru arii cheie.

3.1. Media rezultatelor

Media rezultatelor reprezintă interpretarea generală pentru fiecare din cele patru categorii evaluate de NightSCOPE. Interpretarea generală s-a calculat prin combinarea interpretării individuale pentru fiecare întrebare. Unele întrebări pot fi utilizate doar pentru unul din cele patru domenii, iar altele pot fi compatibile cu mai multe domenii. Întrebările utilizate pentru fiecare domeniu pot fi găsite la punctul Răspunsurile participanților.

Pentru fiecare domeniu, culoarea căsuței indică clasificarea generală primită și un scurt rezumat în care se precizează înțelesul fiecărei clasificări. Pentru mai multe informații despre fiecare domeniu, participanții pot consulta interpretările prevăzute de raport pentru fiecare întrebare individuală.

3.2. Interpretarea defalcată

Această secțiune oferă o imagine a rezultatelor între cele patru domenii cheie. Patru diagrame sunt furnizate pentru a arăta procentajul întrebărilor în cadrul fiecărui domeniu clasificat roșu, galben sau verde. Aceasta permite partenerilor să vadă care este domeniul ce necesită mai multă atenție (adică cele mai multe întrebări sunt clasificate roșu, sau cele mai puține clasificate verde). Interpretarea individuală pentru fiecare întrebare se găsește la secțiunea răspunsul participanților.

3.3. Răspunsurile participanților

Această parte a raportului prezintă răspunsurile date de participanți la fiecare întrebare. Oferă interpretări individuale pentru fiecare întrebare și arată care din cele patru domenii cheie a contribuit la formarea rezultatului. Răspunsurile instituțiilor și interpretările sunt prezentate într-un tabel pentru fiecare întrebare în parte. Mai jos este oferit un exemplu.

Tabelul prezintă întrebările și răspunsurile posibile. Bifările arată răspunsul oferit de fiecare participant.

Numărul ce apare sus în tabel reprezintă o instituție. La începutul fiecărui raport apare un tabel ce arată numărul corespunzător unei instituții.

Q3: În zona Dvs. există o prevedere legislativă de control a orelor privind desfășurarea vieții de noapte?

	1	2	3	4	5	6
Agencia						
Da	✓	✓		✓		✓
Nu					✓	
Nu știu			✓			

Zonele colorate arată clasificarea primită pentru răspuns, în domeniile evaluate de către NightSCOPE.

În acest exemplu, întrebarea este clasificată verde în domeniul Experienței. Întrebarea nu a fost relevantă pentru celelalte domenii

Această parte a raportul dorește să identifice domeniile specifice de experiență în care o zonă locală poate să își consolideze abordările prin crearea unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos. Următorul capitol oferă o structură pentru interpretarea rezultatelor obținute pentru fiecare întrebare.

4. Interpretarea rezultatelor

NightSCOPE este un sistem cu prelucrare automată a informațiilor, așadar, coordonatorul și instituțiile trebuie să colaboreze, să discute și să interpreteze rezultatele și să identifice domeniile de acțiune. Sugerăm ca aceasta să se realizeze prin convocarea unei întâlniri a tuturor partenerilor care au participat la acest exercițiu prin completarea chestionarului, împreună cu alte instituții cu un rol important în stabilirea politicii vieții de noapte și gestionarea problemelor aferente acesteia.

La întâlnire, coordonatorul poate orienta partenerii în interpretarea corectă a rezultatelor raportului utilizând din manual ghidul de interpretare a rezultatelor. În paginile următoare, fiecare întrebare NightSCOPE din chestionar este afișată împreună cu o scurtă motivare a importanței acesteia și tipul de probleme care ar putea fi discutate în timpul reuniunii.

Întrebarea 1

Există informații disponibile cu privire la numărul localurilor destinate vieții de noapte din zona evaluată de NightSCOPE?

Disponibilitatea informațiilor privind localurile în care se desfășoară viața de noapte este foarte importantă pentru înțelegerea proporțiilor și naturii mediului în care se desfășoară aceasta. Datele privind numărul, tipul și amplasarea localurilor în care consumul de alcool este permis pot fi surse de informare cu privire la modul de gestionare a vieții de noapte: aplicarea legislației privind consumul de alcool, prezența poliției, aplicarea măsurilor preventive la locul de muncă, precum și o bună manieră de atragere a managerilor și a personalului în proiect. Ideal ar fi ca zonele destinate desfășurării vieții de noapte să aibă un sistem electronic de înregistrare a datelor privind viața nocturnă. Acestea permit monitorizarea și controlul schimbărilor ce pot apărea privind tipul, cantitatea și concentrația consumului de alcool în localurilor unde acesta este permis. Acest lucru este foarte important în prevenirea daunelor provocate de alcool. Acolo unde un astfel de sistem nu există sau nu este ușor accesibil, partenerii ar trebui să aibă o mai bună cunoaștere a mediului vieții nocturne.

Concentrația de alcool

Numărul mare de baruri și localuri unde vânzarea alcoolului este permisă este în strânsă legătură cu nivelul daunelor provocate de alcool. Creșterea concentrației de alcool a fost asociată cu un nivel ridicat al consumului de alcool, violenței, accidente în trafic, vătămări, infecții transmise sexual și abuzuri asupra copiilor.^{1,2} O strategie importantă este controlul consumului de alcool dintr-o anumită zonă.

Întrebarea evaluează cunoștințele despre zona de desfășurare a vieții de noapte, bazându-se pe informațiile disponibile despre localurile de noapte și cunoștințele partenerilor despre acestea. Discuțiile pot confirma veridicitatea informației și pot stabili dacă partenerii sunt conștienți despre acestea. Oare partenerii au înțeles natura și adevărata stare a lucrurilor privind viața de noapte, și dacă nu, cum poate această cunoaștere fi dezvoltată? Dacă sunt puține informații disponibile despre localuri, atunci discuția se poate centra pe metodele de dezvoltare a informației deja existente. Aceste posibilități includ un exercițiu de ghidare pentru identificarea cantității, locației și a tipului de alcool vândut, precum și crearea unui sistem electronic de colectare a acestor date. Discuțiile pot, de asemenea, aborda modul în care informațiile despre localuri pot sprijini gestionarea vieții de noapte.

Cunoștințele pot fi îmbogățite prin colectarea numărului și tipului localurilor de noapte sau/și prin împărtășirea informației cu partenerii.

Cunoștințele pot fi consolidate prin crearea unui sistem de distribuire a informațiilor despre localurile de noapte.

Cunoștințele în zona aceasta par a fi bune. Dacă partenerii nu cunosc aceste lucruri, li se pot oferi informații pentru a fi utilizate în munca lor.

Întrebarea 2

Localurile din zona dumneavoastră au nevoie de licență pentru vânzarea băuturilor alcoolice?

Acordarea de licențe oferă autorităților un mecanism de control al vânzării de alcool. Modul în care acestea funcționează poate varia, dar în general, pot stabili cine poate vinde băuturi alcoolice, cui se pot vinde, unde și când pot fi vândute băuturile alcoolice sau orice alte cerințe asociate vânzării băuturilor alcoolice. În baruri și localuri, autorizația de vânzare a alcoolului poate fi utilizată pentru a influența factori ca mediul fizic, obiceiurile personalului și genul de amuzament permis. Spre exemplu, condițiile atașate unei autorizații pot stabili limite ca: numărul de persoane care pot fi în local în același timp, angajarea de personal de securitate sau obligația de a oferi cursuri de pregătire pentru personalul de la bar sau permiterea muzicii live în anumite perioade. Cerința unei autorizații de vânzare a băuturilor alcoolice pentru comercianții de alcool cu amănuntul, de asemenea, poate fi un mecanism al autorităților de a se adresa aceluia care încalcă legea, prin schimbarea, suspendarea sau anularea/ retragerea autorizației.

Această întrebare contribuie la cunoașterea zonei NightSCOPE. Clasificarea se face pe baza existenței sau nu a înțelegerii între instituțiile partenere cu privire la prezența unui sistem de acordare de autorizații, indiferent dacă există sau nu un sistem de acordare de autorizații în vigoare. Atunci când este dezbătută această întrebare, se poate clarifica existența sau nu a unui sistem de autorizații și orice neînțelegere poate fi clarificată. De asemenea, discuția se poate concentra pe asigurarea faptului că toți partenerii știu cum funcționează un sistem de autorizații și cum poate fi utilizat în dezvoltarea unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos.

Cunoștințele pot fi îmbogățite prin informarea tuturor partenerilor despre statutul legal al unei autorizații de vânzare a băuturilor alcoolice.

Cunoștințele pot fi consolidate prin asigurarea faptului că toți partenerii sunt conștienți și înțeleg situația locală de acordare autorizațiilor de vânzare a băuturilor alcoolice.

Cunoștințele din acest domeniu par corecte. Dacă există parteneri care nu știu aceste lucruri, ei pot fi informați pentru a le putea servi în munca lor.

Întrebarea 3

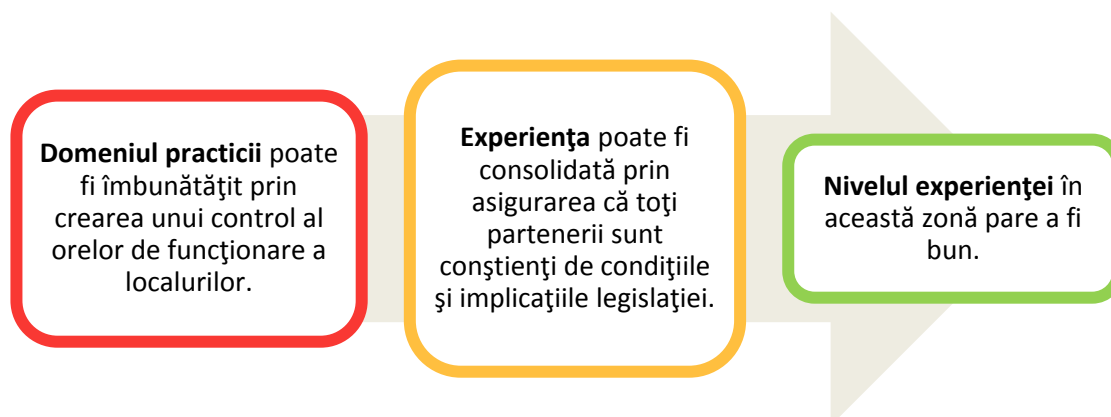
În zona dumneavoastră există prevederi legislative privind controlul orelor de funcționare a localurilor de noapte?

Legile ce controlează orele de deschidere și vânzarea alcoolului în localuri pot fi un mecanism al autorităților de a gestiona, atât accesul la băuturi alcoolice, cât și împărțirea zonelor destinate vieții de noapte. Guvernele au utilizat frecvent restricții privind orele de deschidere a localurilor și a vânzării de băuturi alcoolice, pentru a limita accesul la alcool și pentru a reduce efectele nocive ale acestuia. Totuși, în ultimii ani a existat o tendință de relaxare a legislației, permițând vânzarea alcoolului pe perioade mai lungi. Cu toate acestea, restricționarea orelor de deschidere a localurilor poate ajuta la prevenirea efectelor nocive. Și, mult mai important, orele în care vânzarea alcoolului este permisă, pot avea o mare influență asupra mai multor forme de daune ale alcoolului.

Controale în timpul vânzării de băuturi alcoolice

Un număr mare de studii au cercetat impactul schimbărilor asupra efectelor nocive ale alcoolului în orele permise comercializării acestuia, adică orele sau zilele în care băuturile alcoolice pot fi vândute. În general, aceste cercetări au demonstrat că mărirea numărului de ore în care alcoolul poate fi comercializat este strâns legat de mărirea numărului de efecte nocive, incluzând acte de violență, răniri sau conducere sub influența alcoolului. Creșterea numărului de ore de funcționare a localurilor poate, de asemenea, să mărească responsabilitatea poliției și a celorlalte servicii locale în gestionarea mediilor în consumul de alcool^{1,3}. Un studiu recent din Australia a demonstrat că restricționarea orelor de funcționare a localurilor într-o anumită zonă a redus semnificativ actele de violență înregistrate de poliție⁴.

Această întrebare este folosită pentru a aprecia nivelul experienței. Acordul între parteneri asupra existenței unei legislații care să controleze orele de funcționare a localurilor, primește o apreciere pozitivă. Dezbaterile cu privire la răspunsurile date la această întrebare se pot canaliza atât pe condițiile de control al orelor de funcționare a localurilor în zona dumneavoastră, cât și asupra cunoașterii acestui tip de informații de către parteneri. Dacă există o lege ce reglementează orele de funcționare a localurilor, iar partenerii dumneavoastră nu știu de existența ei, atunci va fi obținută o apreciere mai mică. Cu toate acestea, această situație este ușor de corectat prin înștiințarea partenerilor despre existența acestui tip de legislație în zona dumneavoastră.



Întrebarea 4

4 (a) Localurile deschise pe timpul nopții angajează personal de securitate sau supraveghetori la intrarea în local?

4 (b) Dacă da, aceștia lucrează în localuri reglementate de către autorități?

4 (c) Personalul de securitate sau supraveghetorii de la intrări trebuie să facă cursuri de pregătire specifică (spre exemplu, legislație privind băuturile alcoolice, contextele când au de-a face cu conflicte)?

Localurile deschise pe timpul nopții, de obicei, angajează personal de securitate sau supraveghetori la intrări, pentru a controla accesul în local și pentru a gestiona problemele ce pot apărea. În unele țări, angajarea acestui tip de personal este obligatorie. Personalul de securitate sau supraveghetorii de la intrări pot juca un rol important în prevenirea efectelor nocive în localurile destinate vieții de noapte, dar, de asemenea, pot contribui la producerea acestor efecte, spre exemplu dacă au o atitudine violentă sau întreprind acțiuni ilegale, cum ar fi traficul de droguri. Reglementarea statutului personalului de securitate și a supraveghetorilor de la intrări permit partenerilor gestionarea personalului ce lucrează în aceste domenii. Obligarea personalului de securitate și a supraveghetorilor să participe la cursuri de formare legate de problemele de gestionare a conflictului, utilizarea substanțelor ilegale, cursuri de prim ajutor, legislație și cursuri de comunicare care îi pot ajuta în îmbunătățirea îndeplinirii rolului lor.⁵

Localuri sigure

Există un proiect creat în Canada, ce are ca țintă reducerea agresivității în localurile unde consumul de alcool este permis, prin evaluare riscurilor și instruirea personalului, inclusiv al supraveghetorilor de la intrări. Cursurile de formare dezvoltă aptitudinea personalului de a identifica într-un stadiu incipient agresivitatea, prin intervenirea și risipirea acesteia (inclusiv gestionarea furiei, a limbajului non-verbal), precum și aspecte legale de gestionare a problemelor de comportament. Evaluarea a identificat o scădere a agresiunilor fizice în localurile unde personalul a fost instruit. Cu toate acestea, rezultatele programului nu sunt generalizate datorită fluctuației personalului.⁵

Întrebarea 4a este utilizată pentru a clasifica domeniul cunoașterii, bazându-se pe cunoștințele solide reflectate în răspunsurile partenerilor. Întrebările 4b și 4c sunt utilizate pentru a clasifica domeniul experienței (practicii), iar prin intermediul reglementărilor și a cursurilor de instruire, acesta va fi clasificat pozitiv în funcție de răspunsurile participanților. Prin urmare, dacă reglementările și cursurile de instruire sunt în vigoare, dar majoritatea partenerilor nu sunt conștienți de existența acestora, atunci vor obține o mai mică. Acest lucru este ușor de corectat prin îmbunătățirea gradului de conștientizare în rândul partenerilor. Discuțiile în jurul acestor întrebări, pe lângă clarificarea prezenței și reglementărilor privind existența supraveghetorilor de la intrările în cluburi, s-ar putea concentra și pe consolidarea rolului supraveghetorilor în sprijinirea siguranței vieții de noapte.

Cunoștințele pot fi îmbunătățite prin informarea partenerilor despre utilitatea supraveghetorilor de la intrările în cluburi.

Experiența poate fi consolidată prin implementarea unui sistem de reglementare și de instruire a supraveghetorilor de la intrarea în cluburi.

Cunoștințele/Experiența pot fi întărite prin asigurarea că toți partenerii sunt conștienți de rolul reglementărilor și de formarea supraveghetorilor.

Cunoștințele / Experiența în aceste domenii par a fi bune.

Întrebarea 5

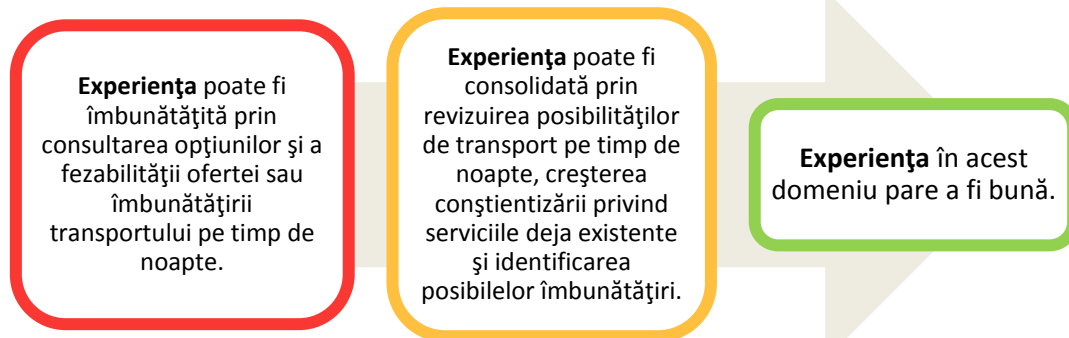
În zona dumneavoastră există mijloace de transport public (exemplu: autobuze, tramvaie sau trenuri) care să funcționeze pe timp de noapte pentru a duce oamenii acasă după o seară în oraș?

Prezența mijloacelor de transport public noaptea este importantă pentru că permite oamenilor să ajungă acasă în siguranță după o noapte în oraș. Lipsa mijloacelor de transport public poate duce la probleme legate de conducerea vehiculelor sub influența alcoolului sau a stupefiantelor, accidentelor rutiere, agresiuni și leziuni traumatice accidentale în timpul mersului pe jos din zonele de desfășurare a vieții de noapte, mai ales dacă oamenii au consumat băuturi alcoolice. Insuficiența transportului public poate, de asemenea, provoca frustrare celor ce doresc să ajungă acasă, iar concurența pentru transport poate duce uneori la confruntări și violență. Agresiunea poate fi îndreptată nu doar spre alți participanți la viața de noapte, ci și spre șoferi și alți membri ai personalului de transport. Opțiunile pentru îmbunătățirea transportului public pe timp de noapte, includ introducerea de autobuze, tramvaie sau trenuri care să circule până târziu în perioadele aglomerate, oferind rute bazate pe cererea consumatorilor, precum și măsuri de siguranță și securitate la punctele de transport, inclusiv la taxiuri. Este important ca funcționarea taxiurilor să fie reglementată de către un organism corespunzător pentru a se asigura că acestea sunt în condiții sigure de utilizare.

Riscurile legate de mijloacele de transport ale consumatorilor vieții de noapte

Un studiu al consumatorilor vieții de noapte din nouă orașe europene a arătat că cel mai utilizat mijloc de transport de tinerii din țările mediteraneene, pentru a merge către sau de la cluburi a fost autovehicolul personal. Cei din țările ne-mediteraneene, au fost predispuși să utilizeze transportul public, inclusiv autobuze, trenuri sau taxiuri. O treime din participanți, în ultima lună, a mers cu mașina cu un șofer aflat sub influența alcoolului sau a stupefiantelor. Unul din cinci a condus sub influența alcoolului. Patru la sută au susținut că în ultimul an au fost implicați într-un accident de mașină cauzat de alcool sau droguri.^{6,7}

Atunci când se va revedea această întrebare, discuțiile pot clarifica diferitele opțiuni privind mijloacele de transport disponibile care să circule pe timp de noapte în zona dumneavoastră. De asemenea, se poate evalua percepția partenerilor în legătură cu siguranța și adecvarea mijloacelor de transport pe timp de noapte. Poate fi dezbătută și o posibilă opțiune pentru îmbunătățirea, atât a disponibilității, cât și a siguranței transportului pe timpul nopții.



Întrebarea 6

Cât de problematice sunt următoarele teme în viața de noapte din orașul tău?

Temele analizate în această întrebare sunt problemele asociate cu un mediu al vieții de noapte aglomerat. Consumul ridicat de alcool poate avea loc în baruri, localuri sau cluburi, iar aceste locații, precum și zonele care le înconjoară, pot fi spații comune pentru consumul de droguri și pentru evenimente violente: violuri, leziuni traumatice accidentale, conducerea autovehiculelor sub influența alcoolului sau crime. Multe din problemele enunțate în această întrebare nu sunt în totalitate atribuite vieții de noapte, dar sunt văzute în perspectivă. Această întrebare evaluează cunoștințele partenerilor despre natura sau dimensiunea problemelor în zona de desfășurare a vieții de noapte din regiunea dumneavoastră. Înțelegerea naturii și a dimensiunii problemelor este foarte importantă atunci când se încearcă determinarea tipurilor de intervenții necesare.

Câteva concluzii ale cercetărilor privind viața de noapte în Europa

- Un studiu al consumatorilor vieții de noapte din Europa a demonstrat că 70% dintre aceștia au fost în stare de ebrietate în ultimele patru săptămâni.⁸
- Cercetările din Anglia⁹ și Germania¹⁰ au arătat că este o practică comună printre tineri consumul de alcool din localuri neautorizate înainte de a merge în baruri sau cluburi.
- În Anglia și Țara Galilor, unul din cinci acte de violență are loc în sau în jurul barurilor, cluburilor sau localurilor.¹¹
- Un studiu din Belgia a demonstrat că 44% din oamenii care au fost în cluburi, la festivaluri sau evenimente dance în ultimul an au consumat stupefiante. Cel mai adesea cannabis, ecstasy și cocaină.¹²
- În Anglia, 63% dintre șoferi și 80% dintre pietonii morți la sfârșit de săptămână au fost în stare de ebrietate.¹³

În evaluarea răspunsurilor la această întrebare, există două domenii de luat în considerare. În primul rând, există probleme ale vieții de noapte din zona dumneavoastră despre care partenerii sau unii dintre ei nu știu nimic? În al doilea rând, cât de coerente sunt diferitele răspunsuri date de parteneri la fiecare întrebare? Îmbunătățirea cunoștințelor din aceste domenii poate fi atinsă prin dezvoltarea sau colectarea informațiilor despre aceste teme și făcându-le disponibile partenerilor. La întâlnirile NightSCOPE, discuțiile pe marginea acestor întrebări pot oferi o oportunitate partenerilor de a împărtăși cunoștințele și experiențele lor pe diferite teme și să se identifice lacunele care necesită atenție.

Cunoștințele pot fi îmbunătățite prin consolidarea metodelor de colectare și împărtășire a informației pe teme specifice vieții de noapte.

Cunoștințele pot fi consolidate prin asigurarea disponibilității informației pe teme specifice vieții de noapte.

Cunoștințele în acest domeniu par a fi bune.

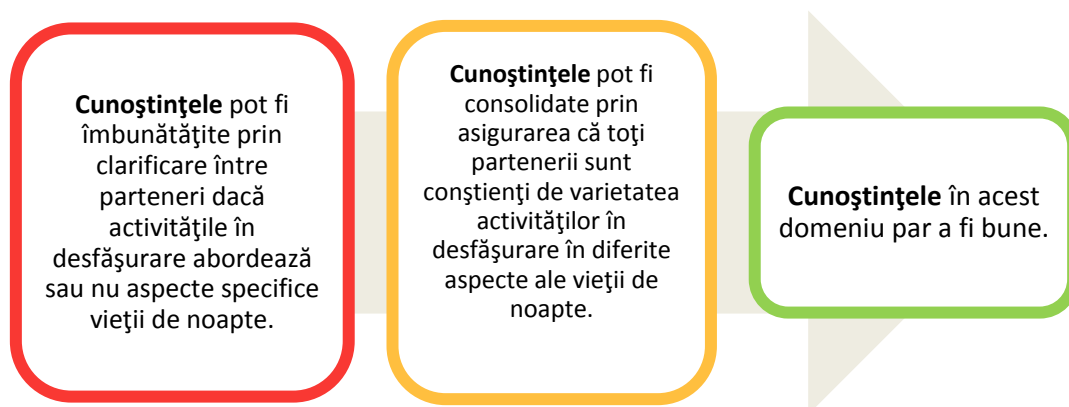
Întrebarea 7

Există în vigoare metode de intervenție care să abordeze următoarele probleme ale vieții de noapte?

O mare varietate de intervenții pot fi utilizate în abordarea problemelor vieții de noapte. Acestea pot varia de la munca directă în mediile vieții de noapte, precum executarea acțiunilor, promovarea sănătății și organizarea de cursuri de formare pentru indivizii care lucrează în aceste medii, și până la intervenții în comunitate, în școli, servicii de sănătate și alte locații pentru a crește gradul de conștientizare al unor probleme, prevenind astfel apariția acestora sau prin munca directă cu persoanele fizice afectate de aceasta. O abordare puternică, pentru a oferi o viață de noapte sigură și sănătoasă, va aduce, de obicei, o serie de măsuri diferite pentru rezolvarea problemelor pertinente ale vieții de noapte din zona dumneavoastră de cercetare.

Această întrebare clasifică domeniul cunoștințelor partenerilor în ceea ce privește abordarea problemelor din zona desfășurării vieții de noapte. Desigur, nu toate zonele vor fi afectate de toate aspectele enumerate și, uneori, intervențiile nu vor fi în vigoare pentru că, pur și simplu, nu sunt o problemă locală. Se pot compara răspunsurile la această întrebare cu acelea de la întrebare 6 pentru a se vedea dacă aspectele considerate o problemă sunt în prezent abordate.

Alt aspect de luat în considerare, atunci când sunt dezbătute răspunsurile la această întrebare, este dacă toți partenerii participanți sunt conștienți de diferitele măsuri întreprinse în zonele de desfășurare ale vieții de noapte. Această discuție ar trebui să ofere oportunitatea participanților de a identifica măsurile întreprinse în abordarea unor aspecte specifice și să observe dacă există oportunitatea de a lărgi colaborarea.



Întrebarea 8

Instituția ta este direct implicată în prevenirea sau reducerea efectelor negative asociate cu următoarele aspecte ale vieții de noapte?

Această întrebare urmărește să identifice dacă o serie de aspecte specifice ale vieții de noapte sunt luate în considerare și abordate de parteneri. Tipurile de activități întreprinse ca răspuns la diferitele probleme ale vieții de noapte pot varia, de la strângerea de informații și până la implementarea de activități ce tratează problemele din mediile de desfășurare a vieții de noapte. Concentrarea pe diferite măsuri de evitare a vătămării și a problemelor care derivă din viața de noapte, încearcă să identifice cât de diferite sunt aspectele tratate și dacă există posibilitatea unor activități și parteneriate de muncă pe viitor. Evident, unele activități nu pot avea loc ca răspuns la anumite aspecte, pentru că, pur și simplu, nu sunt considerate o problemă locală. În egală măsură, nu așteptați ca toți partenerii să lucreze pe toate aspectele, pentru că unele dintre acestea pot atrage mai multe instituții decât altele. Spre exemplu, mai multe instituții pot lucra pe abordarea stării de ebrietate și a violenței, pe când doar una sau două pot aborda aspectele legate de gunoi și zgomot.

Este important ca agențiile să se dedice prevenirii sau reducerii efectelor negative asociate cu viața de noapte. Atunci când se vor discuta răspunsurile la această întrebare, una din temele de luat în considerare ar fi dacă sunt multe aspecte ale vieții de noapte care nu sunt luate în considerare de nicio instituție, și în mod special, dacă au fost aceste aspecte discutate în întrebarea 6. În mod egal, există probleme identificate trecute cu vederea de către parteneri care ar putea avea un rol important în abordarea problemelor vieții de noapte? Există posibilitatea ca mai multe instituții să lucreze pe același aspect fără să știe că aceeași muncă este întreprinsă și în altă parte? Discuțiile pot fi o oportunitate pentru parteneri să afle care sunt aspectele pe care lucrează diferite instituții, să identifice lacunele în acțiuni și să identifice posibilitățile de consolidare a coordonării și a parteneriatelor.



Întrebarea 9

La care din problemele legate de viața de noapte participă sau ce activitate întreprinde instituția la care lucrați?

Dezvoltare unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos implică o serie de activități diferite. Acestea includ: dezvoltarea unei politici de gestiune a vieții de noapte, strângerea de informații și cercetarea aspectelor vieții de noapte pentru a putea identifica problemele și intervențiile necesare creării unui mediu sănătos; consolidarea legislației în baruri și cluburi, spre exemplu legea privind vânzarea de alcool; promovare sănătății printre consumatorii vieții de noapte; implementarea intervențiilor preventive în mediile de desfășurare a vieții de noapte; evaluarea vieții nocturne pentru a verifica dacă acțiunile implementate au efectul dorit; furnizarea de servicii de sănătate și tratament pentru cei afectați de problemele vieții de noapte. Nu toate instituțiilor vor fi implicate în aceste activități, dar este preferabil ca cel puțin câteva să fie implicate în fiecare activitate. Desigur, unele activități, cum ar fi dezvoltarea unei politici a vieții de noapte, ar trebui să implice o serie de parteneri, pe când altele, cum ar fi specialiști în domeniul sănătății sau consolidarea legislației, vor fi îndeplinite de instituții specializate.

Această întrebare contribuie la două domenii NightSCOPE: angajamentul și practica. Aspectele de avut în vedere atunci când se dezbate această întrebare includ existența unor activități care nu sunt întreprinse de nici o instituție din zona dumneavoastră. Aceasta ar putea fi un aspect în care munca suplimentară este necesară. De asemenea, în cazul în care mai multe instituții sunt implicate în aceeași activitate, apar următoarele întrebări: Știu ceea ce fac colegii lor?, Ei lucrează împreună? Discuția ar trebui să ofere o bază pentru a se înțelege activitățile în care este implicat fiecare asociat, creșterea nivelului de conștientizare cu privire la diferitele activități întreprinse de parteneri și identificarea domeniilor unde există posibilitatea unei mai bune coordonări între parteneri.

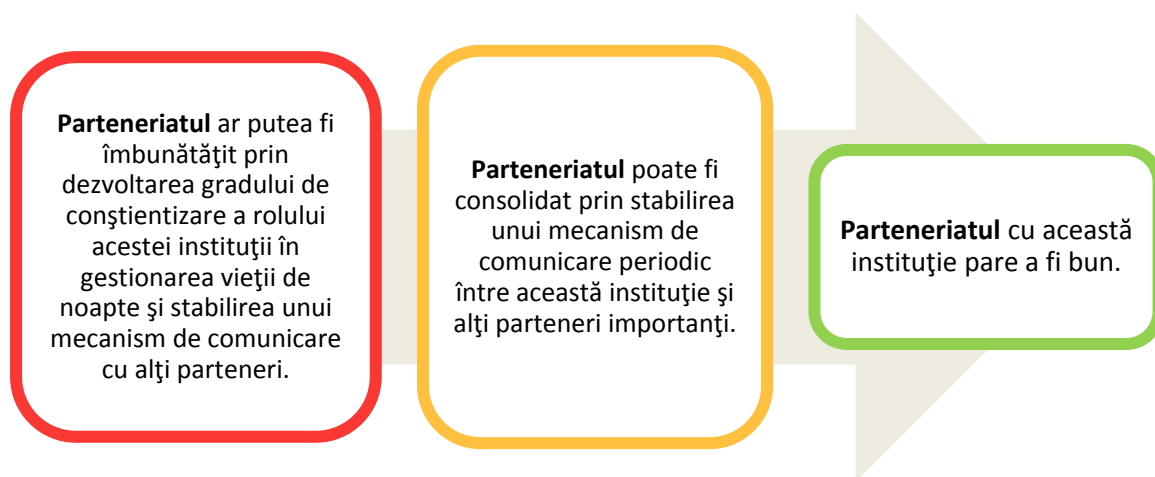


Întrebarea 10

Cât de des comunicați cu partenerii privind problemele vieții de noapte? (spre exemplu prin întâlniri, telefon, e-mail)?

O bună comunicare între instituțiile partenere este foarte importantă pentru munca în echipă. Partenerii ar trebui să cunoască problemele curente din mediul de viață nocturn și care sunt activitățile ce trebuie întreprinse pentru o bună gestionare a unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos și care este impactul activităților de prevenire în sfera vieții nocturne. Comunicarea poate face ca activitățile întreprinse de mai mulți parteneri să fie coordonate și nu duplicate. Ideal ar fi ca partenerii să comunice în mod regulat unii cu alții, deși, desigur, vor fi cazuri în care unii vor trebui să comunice mai des decât alții.

Pentru fiecare instituție, clasificarea pentru această întrebare se va face în funcție de numărul de parteneri ce au raportat comunicarea cu ei. Dezbaterile pe baza rezultatelor la această întrebare pot atinge mai multe aspecte. Spre exemplu, există instituții ce nu sunt implicate în această activitate, adică nici un alt partener nu comunică în mod regulat despre problemele privind viața de noapte. De asemenea, există un acord între diferitele instituții privind problemele vieții de noapte? Se poate ca această comunicare să aibă loc între parteneri neimplicați în exercițiul NightSCOPE și ca reprezentanții să nu știe acest lucru. Explorarea diferitelor niveluri de comunicare între parteneri este o bună modalitate de a afla cine cu cine comunică, unde există lipsă de comunicare și cum aceasta poate fi îmbunătățită. Comunicarea nu trebuie să fie consumatoare de timp și să se desfășoare față în față, ci poate include alte forme de comunicare ca, e-mailul, telefoanele, seminarii, buletine de știri sau alte metode. Activitățile în rețea pot fi o modalitate bună de a permite partenerilor să se cunoască unii pe alții și, astfel, să se poată ajuta reciproc.



Întrebarea 11

Cât de des primiți informații sau știri de la instituții/agenții despre problemele vieții de noapte ?

How often do you receive data or intelligence from the following agencies to inform your nightlife work?

Multe instituții strâng informații sau știri care pot fi utile pentru a aborda problemele vieții de noapte. Exemple de informații folositoare pot include riscul comportamentului tinerilor, probleme de sănătate legate de viața de noapte, violența, alte crime ce au loc pe perioada nopții și rezultatul activităților de sancționare. Aceste informații pot oferi o bună înțelegere a problemelor care apar în zonele vieții de noapte, indivizii și zonele cele mai afectate, tipul de intervenții necesare și impactul acestora.

Utilizarea informațiilor de la serviciul de urgență pentru prevenirea violenței

Serviciile de urgență tratează adesea persoanele ce au fost rănite în atacurile de noapte și pot culege o serie de date despre acestea și situația violentă experimentată, pentru a instrumenta activitățile de prevenire. În Regatul Unit al Marii Britanii, strângerea și răspândirea informațiilor serviciului de urgență despre violență este foarte promovată. Informațiile pot include data și locul atacului, arma utilizată, dacă victimele au fost în stare de ebrietate și unde au băut ultimul pahar. Aceste informații sunt utilizate de poliție, autoritățile locale și alți parteneri pentru a identifica localurile și străzile unde sancțiunile și acțiunile poliției pot fi necesare și pentru planificarea implementării intervențiilor. Spre exemplu: încurajarea utilizării de sticlărie mai sigură pentru a se preveni leziunile provocate de sticlă. Cercetările au asociat utilizarea informațiilor, furnizate de serviciile de urgență și de către instituțiile a căror activitate este cea de prevenire, cu reducerea violenței.^{14,15}

Atunci când se vor analiza rezultatele privind această întrebare, temele vor include și dacă există instituții care nu distribuie informațiile sau instituții ce oferă informații unor instituții, iar altele nu. Dezbaterile s-ar putea centra pe: tipul de informație pe care diferite instituții le strâng; cum diferite surse de informare pot fi de folos partenerilor; cum poate fi acesată informația de la alte instituții; care sunt greutățile ce apar în momentul răspândirii informației și cum ar putea fi acestea abordate; care sunt lacunele din procesul de colectare a datelor și cum pot fi acestea rezolvate.

Parteneriatul poate fi îmbunătățit prin ridicarea nivelului de conștientizare a tipului de informație pe care îl are partenerul și stabilirea unui mecanism de schimb de informații ce poate ajuta în gestionarea vieții de noapte.

Parteneriatul ar putea fi consolidat prin instituirea unui mecanism de schimb de date mai regulat între aceste instituții și alți parteneri cheie.

Parteneriatul cu această instituție pare a fi bun.

Întrebarea 12

Au fost realizate studii, cercetări sau sondaje pentru a se identifica nivelul de consum de stupefiante, prejudiciile din localuri și opinia publică?

Cercetarea localurilor vieții de noapte poate duce la identificarea unor comportamente și probleme ce nu pot fi măsurate doar printr-o simplă strângere de informații, ci permite identificarea cauzelor, consecințelor și factorii de risc. De asemenea, cercetarea poate identifica percepția diferitelor părți interesate privind problemele vieții de noapte și măsurile necesare pentru crearea unui mediu de noapte sigur și sănătos. Concluziile cercetărilor și sondajelor pot ajuta partenerii să înțeleagă mai bine zonele vieții de noapte pornind de la practică.

Cercetarea comportamentului privind consum de alcool la participanții vieții de noapte

Au fost efectuate mai multe studii de cercetare a comportamentului generat de consumul de alcool în localurile vieții de noapte din Europa. În Liverpool, UK, a fost realizat un studiu pe 380 de tineri participanți la viața de noapte, cu privire la obiceiurile de consum de alcool și experiențele lor agresive în timpul unei nopți în oraș. Participanții la sondaj au raportat consumul a aproximativ 162 g de alcool în timpul unei nopți în oraș, asta în condițiile în care bărbații beau mai mult decât femeile. Mai mult de jumătate au declarat că beau alcool acasă sau la prieteni înainte de a ieși în oraș și unul din zece a raportat implicarea în acte de violență în timpul unei nopți în oraș în ultimele 12 luni. Un studiu similar s-a realizat în Freiburg, Germania. Acest studiu a constatat un consum mediu de alcool de 133 g, aproape jumătate din eșantion afirmând că consumă alcool înainte de a ieși în oraș. În ambele studii, consumul de alcool înainte de ieșirea în oraș a fost asociat cu implicarea în acte de violență.^{9,10}

Aceste întrebări clasifică cunoștințele, bazate atât pe studii, cercetări și sonadaje efectuate cât și pe gradul de conștientizare a partenerilor despre aceste studii. Discuțiile pe baza acestor întrebări se pot centra pe identificarea studiilor efectuate în zona desfășurării vieții de noapte și asigurarea că toți partenerii sunt informați de concluziile studiilor efectuate. Spre exemplu, este posibil ca unii parteneri să știe de aceste studii, iar alții să nu fie informați despre efectuarea acestora. Dezbaterile pot ridica gradul de conștientizare asupra cercetărilor realizate, modalității de difuzarea concluziilor între instituțiile partenere, ce lacune ale cercetărilor pot exista și cum pot fi acestea completate.

Cunoștințele pot fi îmbunătățite prin explorarea tuturor oportunităților identificate de cercetări și diseminare a concluziilor

Cunoștințele pot fi consolidate prin analizarea activității de cercetare și prin stabilirea unui mecanism de diseminare a concluziilor cercetărilor, astfel încât informația să ajungă la toți partenerii.

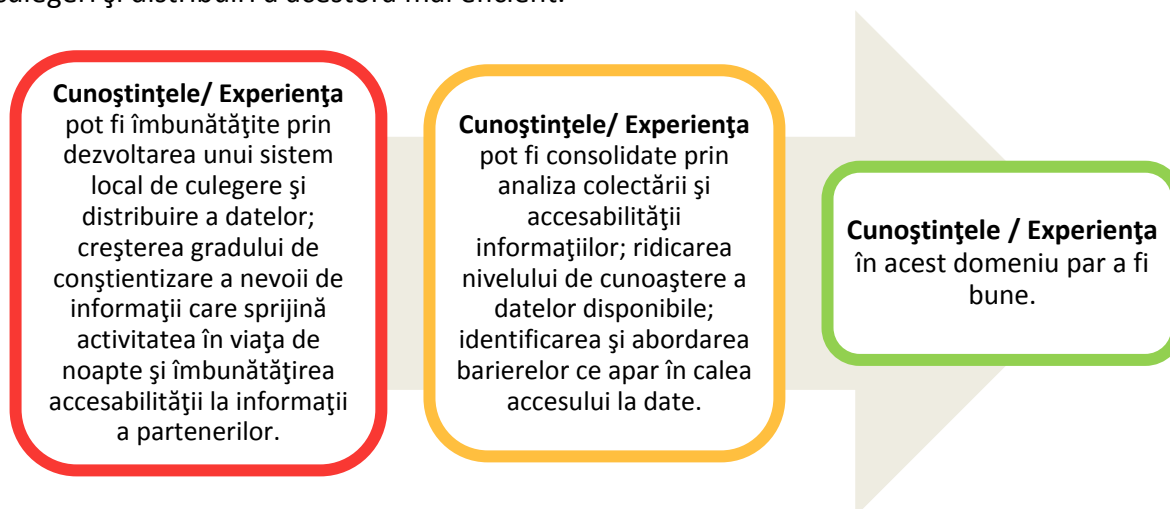
Cunoștințele în acest domeniu par a fi bune.

Întrebarea 13

La care din următoarele surse de informații aveți acces pentru a vă informa despre problemele vieții de noapte din zona dumneavoastră?

Aceste întrebări sunt create pe baza răspunsurilor de la întrebarea 10, prin analizarea unor tipuri de date și disponibilitatea accesării lor la nivel local. Tipurile de informații abordate în aceste întrebări pot ajuta partenerii în identificarea și tratarea problemelor de sănătate și a altor aspecte asociate cu activitățile vieții de noapte. Accesul la o anumită rutină și analiza acestor surse de informare oferă: informarea privind dezvoltarea politicilor legate de viața de noapte; identificarea tipurilor de intervenții necesare și unde pot fi acestea implementate; ajutor la alocarea de fonduri; pot permite partenerilor să monitorizeze schimbările în problemele vieții de noapte de-a lungul timpului, să vadă care este impactul activităților preventive implementate. Ideal ar fi, ca tipul de informații incluse în aceste întrebări, să fie strânse la nivel local și, astfel, ar fi disponibile tuturor partenerilor. Cu toate acestea, în multe cazuri, informațiile de la nivel local nu sunt disponibile și accesibile, ceea ce poate fi o piedică pentru cunoașterea și implementarea activităților necesare.

Aceste întrebări sunt utilizate pentru a măsura atât cunoștințele, cât și experiența. Sunt câteva aspecte care ar trebui luate în considerare atunci când se vor analiza răspunsurile partenerilor. Dacă unii spun că informațiile sunt disponibile și alții spun că nu, atunci dezbaterile îi pot lămurii pe parteneri care sunt informațiile disponibile și cum pot fi acestea accesate și utilizate. În cazul în care este clar că nu există date disponibile, atunci partenerii ar putea cerceta care ar fi beneficiile existenței acestor informații și posibilitatea unei culegeri și distribuiri a acestora mai eficient.



Întrebarea 14

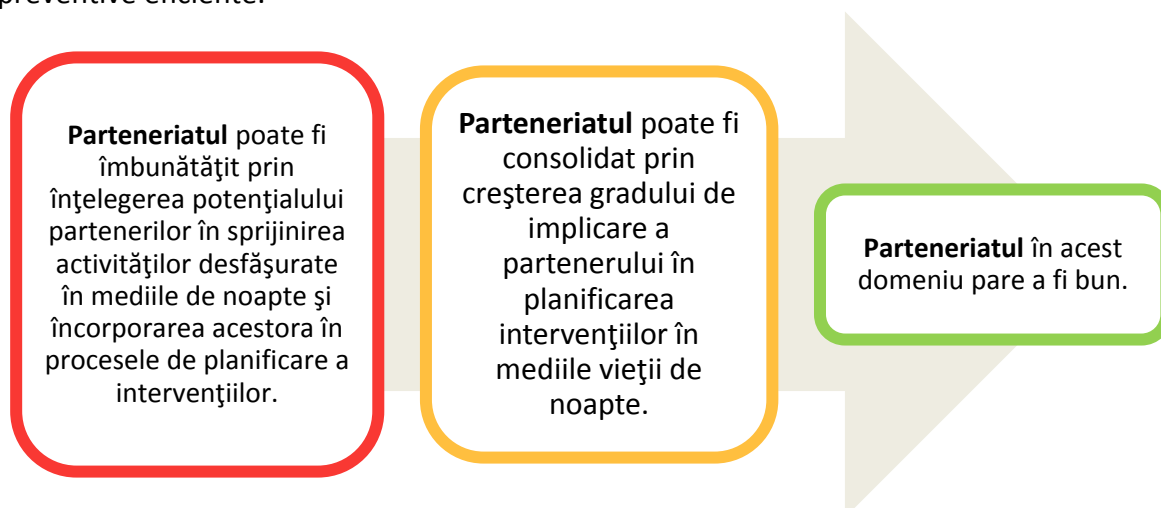
Cât de des planificați intervențiile privind viața de noapte cu următoarele instituții?

Colaborarea mai multor instituții în planificarea și distribuirea intervențiilor în mediile vieții de noapte poate oferi o abordare eficientă și coordonată a gestionării acestora. Un aspect important este faptul că partenerii sunt implicați în planificarea și furnizarea intervențiilor. O abordare comună poate extinde domeniul de aplicare și intervenții, permițând partenerilor să împărtășească resursele pentru obținerea unui beneficiu mai mare. De asemenea, se poate asigura, că efortul nu este duplicat, că munca unui asociat nu compromite munca altuia și că toți partenerii muncesc pentru a realiza aceleași obiective.

Proiectul STAD

Proiectul STAD (Prevenirea problemelor legate de consumul de alcool și stupefiante în Stockholm) din Suedia își propune să prevină efectele secundare ale consumului de alcool în Stockholm, punând accent pe localurile autorizate. Prin încheierea de parteneriate cu reprezentanți ai poliției, cu administrația regiunii, serviciile de sănătate, consiliul local și industria vieții de noapte, au fost implementate o serie de intervenții în localurile vieții de noapte. Acestea includ activitatea de creștere a gradului de conștientizare, servicii responsabile privind instruirea reducerii consumului de alcool, sporirea punerii în aplicarea legislației de către autoritățile de autorizare și poliție, bazându-se pe informații comune. Aplicarea proiectului a fost asociată cu reducerea violenței și a servirii responsabile de băuturi alcoolice (a se vedea și întrebarea 19).^{16,17}

Această întrebare clasifică fiecare partener în funcție de câți asociați au raportat că au lucrat împreună. Discuțiile se pot centra pe cercetarea numărului de instituții ce colaborează și aflarea acelor parteneri ce nu sunt implicați în această activitate. Deși unele instituții vor considera că nu sunt parteneri de drept în planificarea și furnizarea acțiunilor în mediul vieții de noapte, pot avea informații, expertize și competențe ce pot fi de ajutor în derularea acestei activități. Spre exemplu, cei din serviciile de sănătate sunt conștienți de problemele legate de consumul de alcool și stupefiante pentru că tratează persoane afectate de acestea. Prin colaborarea cu alte instituții, precum poliția, serviciile de transport și oficiile de acordare a autorizațiilor, pot fi în măsură să contribuie la dezvoltarea unor măsuri preventive eficiente.



Întrebarea 15

Între instituții există o strategie sau un plan scris de promovare a unei vieți de noapte sigure și sănătoase?

Acolo unde strategiile de gestionare a vieții de noapte sunt în vigoare, acestea au implicat adesea elaborarea unor strategii sau planuri locale, ce implică o serie întreagă de instituții partenere. Elaborarea unei strategii sau a unui plan pentru mai multe instituții privind gestionarea vieții de noapte poate asigura o coordonare a activităților în zona locală. Toți partenerii ar trebui să cadă de acord asupra strategiei. Aceasta ar trebui să clarifice intenția, scopul și obiectivele activității instituțiilor și să ofere o structură clară pentru realizarea acestora. Strategiile și planurile instituțiilor permit reunirea resurselor și orientarea acestora spre priorități comune oferind diferitelor instituții partenere o înțelegere clară a contribuției în crearea unor localuri ale vieții de noapte sigure și sănătoase.

Strategia vieții de noapte în Wirral

În Wirral, UK, a fost implementată o strategie a mai multor instituții pentru gestionarea mediului vieții de noapte. Aceasta s-a desfășurat între 2004-2008. Strategia avea stabilite o serie de priorități, inclusiv: munca în echipă, promovarea unei economii pozitive a timpului de noapte; crearea unor medii de noapte sigure; creșterea gradului de conștientizare și reducerea daunelor asociate vieții de noapte. În fiecare dintre aceste aspecte, strategia a identificat activități cheie ce trebuiau implementate și a desemnat pentru fiecare activitate instituții partenere specifice. Au fost stabilite o serie de obiective, incluzând reducerea cu 15% a prezenței atacurilor provocate de alcool la serviciul de urgență. Concluzia rezultatelor informațiilor serviciului de urgență arată că acest obiectiv a fost atins.¹⁵

Această întrebare clasifică atât parteneriatul, cât și angajamentul. Dacă nu există nici un plan sau o strategie a instituțiilor, discuția ar trebui să se concentreze pe posibilitatea elaborării unei strategii și toți partenerii să fie de acord că aceasta ar fi și benefică muncii în echipă și colaborării în activitățile preventive în viața de noapte. Dacă deja există o strategie sau un plan, se poate verifica dacă toți partenerii le cunosc, și dacă este relevant, se identifica partenerii ce nu sunt încă implicați și se discută posibilitatea implicării lor în proiect. Coordonarea va fi importantă în stabilirea activităților mai multor agenții.

Parteneriatul și angajamentul pot fi îmbunătățite prin stabilirea unei strategii sau a unui plan pentru gestionarea vieții de noapte executat de mai multe instituții sau prin încorporarea activităților vieții de noapte în strategiile deja existente.

Parteneriatul și angajamentul pot fi consolidate prin asigurarea că toți partenerii sunt conștienți de strategiile în vigoare ale instituțiilor și implicarea acelor parteneri care nu fac încă parte din nicio strategie.

Parteneriatul și angajamentul în acest domeniu par a fi bune.

Întrebarea 16

16 (a) A fost ales vreun grup / instituție care să coordoneze munca privind viața de noapte?

16 (b) Dacă da, atunci care sunt instituțiile reprezentate și cât de des se întâlnesc?

16 (c) Cât de des se întâlnește acest grup?

Ca munca unui grup de instituții să fie eficientă este nevoie de o bună coordonare și o comunicare frecventă între instituțiile partenere. Pentru ca munca instituțiilor să fie bună s-a stabilit un grup de instituții care se întâlnește în mod frecvent. Întâlnirile regulate asigură faptul că toți partenerii sunt înștiințați de aspectele vieții de noapte, sunt implicați în planificarea strategiilor și intervențiilor în această zonă și sunt conștienți de responsabilitățile lor în munca grupului de instituții. Întâlnirile pot fi folosite pentru identificarea și găsirea de soluții la barierele ce apar în implementarea unor măsuri în viața de noapte, analiza impactului activităților, asigurarea că obiectivele grupului de instituții a fost îndeplinit, precum și înlesnirea comunicării între partenerii cheie.

Proiectul PAKKA în Finlanda

Proiectul PAKKA din Jyväskylä, Finlanda a fost un program comunitar cu mai multe componente care dorea să schimbe contextul social în care alcoolul era achiziționat și consumat. Un pas important în acest proiect a fost elaborarea unei colaborări locale între mai multe instituții. Aceasta a fost realizată prin stabilirea unui grup de conducere și a unui grup de muncă local, incluzând autoritățile de acordare a autorizațiilor, poliția, serviciul de siguranță la locul de muncă, autoritățile municipale, universitățile și presa. Au fost organizate întâlniri regulate (de patru ori pe an) și seminarii pentru a crea un forum de dezbateri și colaborări între autorități și furnizorii de băuturi alcoolice. Combinarea de strategii implementate prin acest grup au fost asociate cu o schimbare pozitivă în serviciile practice.¹⁸

Întrebarea (c) clasifică angajamentul și practica. Întrebările oferă contextul dezbaterilor. În analiza acestor întrebări, sunt câteva aspecte care ar trebui discutate. Dacă nu există un grup de instituții în practică atunci discuția ar trebui să se canalizeze pe instituirea unui grup. Dacă deja există un astfel de grup, atunci rezultatele NightSCOPE pot fi utilizate pentru a verifica dacă toți partenerii știu de existența acestui grup, dacă toate instituțiile sunt implicate în mod curent și dacă toți partenerii participă suficient la întâlniri.

Parteneriatul și angajamentul ar putea fi îmbunătățite prin instituirea unui grup de coordonare a gestiunii activităților derulate în mediul vieții de noapte.

Parteneriatul și angajamentul pot fi consolidate prin revizuirea statutului de membru al grupului și implicarea tuturor partenerilor cheie în întâlnirile grupului.

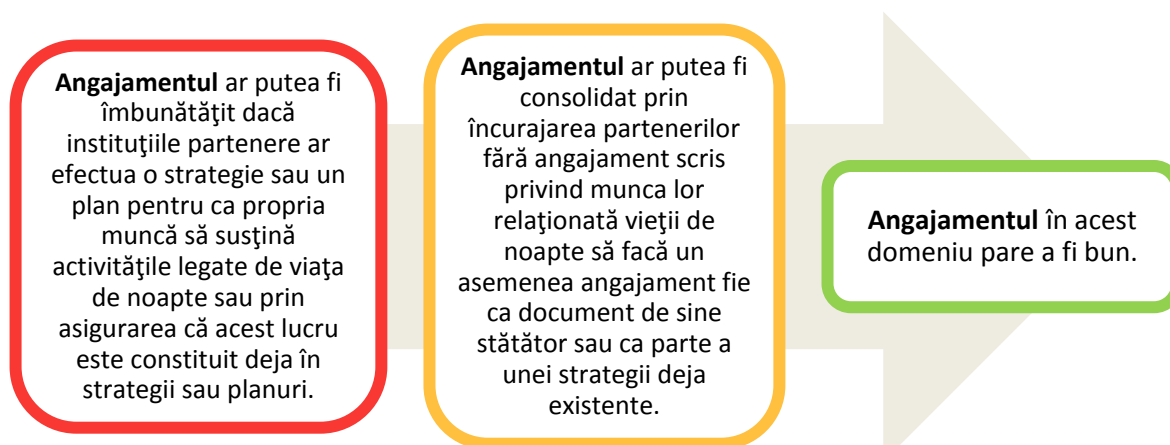
Parteneriatul și angajamentul în această zonă par a fi bune.

Întrebarea 17

Instituția la care sunteți afiliat are o strategie sau un plan pentru promovarea unei vieți de noapte sigure și sănătoase?

Indiferent dacă există sau nu o strategie a unui grup de instituții care să gestioneze activitățile legate de viața de noapte, există beneficii ale partenerilor cheie care au propriile strategii sau planuri pentru promovarea unei vieți de noapte sigure și sănătoase. Acest lucru clarifică activitățile precise ce trebuie îndeplinite de fiecare instituție și asigură faptul că munca privind viața de noapte este o prioritate și este încorporată atât în planificarea strategiilor, cât și în practica de rutină. Se pot, astfel, identifica persoanele din organizație care sunt responsabile de fiecare activitate, incluzându-i pe cei responsabili cu contactarea celorlalte instituții partenere, participarea la întâlnirile grupului și asigurarea că informația despre munca relaționată cu viața de noapte este făcută cunoscută tuturor indivizilor cu un rol important din organizație.

Această întrebare clasifică angajamentul, bazându-se pe numărul de parteneri ce au răspuns că instituțiile au o strategie sau un plan scris cu privire la viața de noapte. Atunci când se vor analiza răspunsurile la această întrebare, discuțiile ar trebui să se concentreze pe acele instituții care au sau nu un plan, modalitatea în care acele instituții ce au un plan l-au instituit (dacă este posibil, inclusiv cum acesta s-a dezvoltat în alte strategii) și cum acei parteneri ce nu au un plan scris consideră că existența unuia ar putea fi de folos. De asemenea, discuțiile se pot baza pe întrebările precedente cu privire la strategia grupului de instituții. Dacă nu există o strategie a unui grup, dar toți sunt instituții ce au propriile strategii, există atunci posibilitatea integrării acestora într-un document al unui grup de instituții? Dacă există deja o strategie a unui grup, dar puține instituții individuale au propriile planuri, atunci ar avea aceste instituții vreun beneficiu dacă ar stabili singure un plan de a duce mai departe angajamentele cu grupurile de instituții.



Întrebarea 18

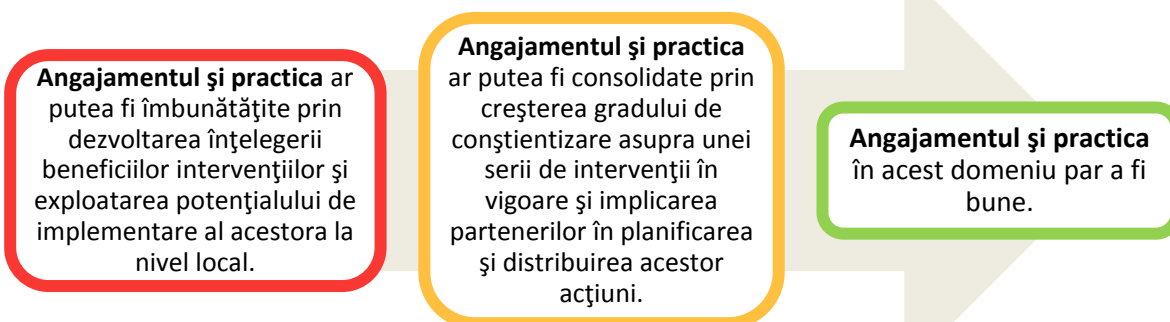
Care dintre aceste intervenții privind viața de noapte sunt în vigoare în orașul tău?

Există o serie de acțiuni ce pot fi folosite pentru a preveni daunele și a proteja sănătatea și siguranța în mediile vieții de noapte. Această întrebare urmărește să afle dacă diferite intervenții sunt utilizate și țintește să ofere o înțelegere a posibilităților de creare a unei vieți de noapte sigure și sănătoase. Abordările temeinice de gestionare a mediilor de consum de alcool utilizează, de obicei, diferite metode. Unele dintre ele sunt incluse în această întrebare. Setul de instrumente al unei vieți de noapte sănătoase furnizează informații bazate pe intervenții din întreaga lume în mediul vieții de noapte și oferă modele de diferite intervenții utilizate în Europa.

Setul de instrumente al unei vieți de noapte sănătoase (www.hnt-info.eu)

Este o pagină de internet creată pentru a ajuta factorii de decizie politică și practicienii să reducă daunele cauzate de abuzul de stupefiante și alcool în mediile vieții de noapte la nivel local, regional și național. Caseta de instrumente oferă trei baze de căutare care permit accesul la: 1) rezumate academice din literatura de specialitate cu privire la eficiența intervențiilor pentru crearea unui mediu de noapte sănătos; 2) acțiuni cu privire la evaluarea intervențiilor din mediile vieții de noapte sănătoase, ce au fost puse în aplicare în întreaga lume; 3) detalii de contact pentru experții ce lucrează în crearea unui mediu al vieții de noapte sănătos în Europa. Resursele oferă un manual pentru a-i ajuta pe utilizatori să dezvolte activități de prevenire în viața de noapte. Setul de instrumente al unei vieți de noapte sănătoase a fost creat de Uniunea Europeană în cadrul programului de sănătate publică.

Această întrebare este utilizată pentru a clasifica atât angajamentul, cât și practica. Ideal ar fi ca toate tipurile de măsuri de prevenire să fie luate în considerare în mediile vieții de noapte. Discuțiile pe baza răspunsurilor la această întrebare pot analiza diferitele tipuri de practici utilizate de parteneri și pot evalua dacă toți partenerii sunt conștienți de seria de intervenții în desfășurare. Dacă sunt tipuri de intervenții specifice ce nu sunt implementate, discuția ar putea analiza potențialul de dezvoltare al acestor măsuri. Poate analiza zonele în care colaborarea ar putea fi mai bine dezvoltată.



Întrebarea 19

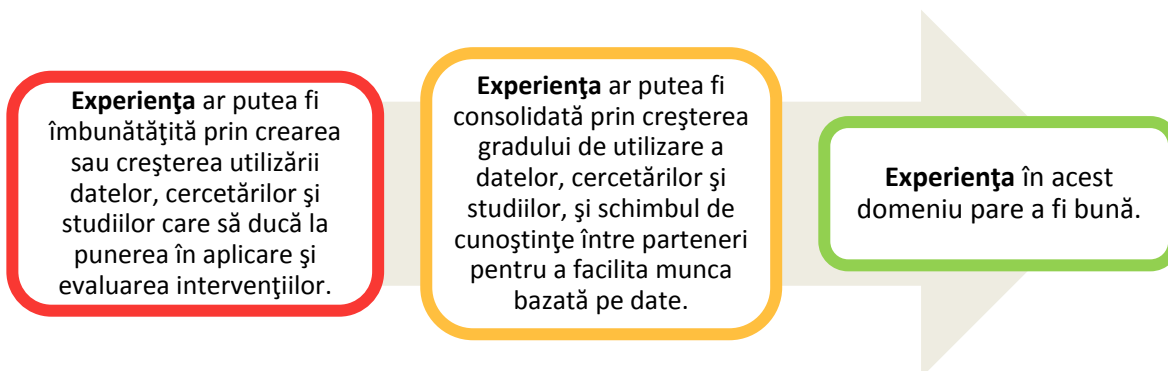
Evaluarea - utilizarea datelor, a literaturii de specialitate și a evaluărilor pentru informarea despre intervențiile legate de la viața de noapte.

Când se planifică intervențiile în mediile vieții de noapte, este foarte important ca acestea să fie adaptate pe nevoile locale. În mod ideal, instituțiile ar trebui să utilizeze bazele de date pentru a informa despre acțiunile de intervenție, inclusiv identificarea problemelor ce afectează un domeniu al vieții de noapte, unde sunt concentrate aceste probleme și care sunt grupurile afectate. Datele pot fi, de asemenea, utilizate pentru a monitoriza și evalua impactul intervențiilor. În același timp, studiile de evaluare pot fi utilizate pentru a identifica impactul intervențiilor. O serie de studii de evaluare ale acțiunilor de intervenție în viața de noapte au fost publicate în reviste și rapoarte¹⁹ (a se vedea www.hnt-info.eu). Referințele la acest tip de literatură sunt o bună modalitate de a identifica ce tipuri de intervenții ar putea fi utilizate pentru a aborda o anumită problemă, modul în care acestea pot fi puse în aplicare și ce impact au avut în altă parte. Înțelegerea modului în care acestea funcționează, la nivel local, este important în a avea certitudinea că acestea au efectele dorite.

Evaluarea proiectului STAD în Suedia

Cercetarea a avut un rol important în dezvoltarea și evaluarea proiectului STAD, din Stockholm, Suedia (întrebarea 14). Acest proiect a fost inițiat plecând de la rezultatele unui studiu de cercetare ce a identificat un nivel ridicat de servire cu alcool a clienților aflați în stare de ebrietate în localurile autorizate. Această cercetare a fost repetată pentru a se observa modificările de comportament ale personalului. Detaliile comune au fost folosite pentru direcționarea activității executate de poliție și de autoritățile ce acordă autorizații, în timp ce datele de rutină, privind infracțiuni violente, au fost utilizate pentru a măsura impactul asupra violenței. Acest lucru a identificat o scădere cu 29% a violenței analizate în proiect. Mai mult, cercetarea a constatat că a economisit mai mulți bani decât a costat implementarea sa.^{16, 17,20}

Atunci când se analizează aceste întrebări, discuțiile pot viza dacă aceste diferite măsuri, bazate pe experiență, sunt aplicate în zona locală, iar dacă nu, atunci cum ar putea fi acestea dezvoltate. În cazul în care unele sau toate măsurile sunt puse în aplicare, acestea sunt utilizate în mod obișnuit de toate instituțiile sau există zone de expertiză și practică într-o instituție ce pot fi folosite și de celelalte instituții? Discuția ar trebui să fie un bun prilej pentru parteneri, pentru a discuta modul în care folosesc datele pentru a le aplica în propria muncă și modul în care acest lucru ar putea fi consolidat în ansamblu.



Bibliografie

1. Babor T, Caetano R, Casswell S et al. Alcohol: no ordinary commodity: research and public policy (2nd ed). Oxford: Oxford University Press, 2010.
2. Livingston M, Chikritzhs T, Room R. Changing the density of alcohol outlets to reduce alcohol-related problems. *Drug and Alcohol Review* 2007; 26: 557-566.
3. Kypri K, Jones C, McElduff P, Barker D: Effects of restricting pub closing times on night-time assaults in an Australian city. *Addiction* 2010, 106:303-310.
4. Stockwell T, Chikritzhs T. Do relaxed trading hours for bars and clubs mean more relaxed drinking? A review of international research on the impacts of changes to permitted hours of drinking. *Crime Prevention and Community Safety* 2009; 11: 153-170.
5. Graham K, Osgood DW, Zibrowski E et al. The effect of the Safer Bars programme on physical aggression in bars: results of a randomized controlled trial. *Addiction* 2004; 23: 31-41.
6. Calafat A, Blay N, Juan M et al. Traffic risk behaviours at nightlife: drinking, taking drugs, driving, and use of public transport by young people. *Traffic Injury Prevention* 2009; 10: 162-169.
7. Calafat A, Blay NT, Hughes K. Nightlife young risk behaviours in Mediterranean versus other European cities: are stereotypes true? *The European Journal of Public Health* 2010; 21: 311-315.
8. Bellis MA, Hughes K, Calafat A et al. Sexual uses of alcohol and drugs and the associated health risks: A cross sectional study of young people in nine European cities. *BMC Public Health* 2008; 8: 155.
9. Hughes K, Anderson Z, Morleo M et al. Alcohol, nightlife and violence: the relative contributions of drinking before and during nights out to negative health and criminal justice outcomes. *Addiction* 2008; 103(1): 60-5.
10. Wahl S, Kriston L, Berner W. Drinking before going out – a predictor of negative nightlife experiences in a German inner city area. *International Journal of Drug Policy* 2010; 21: 251-254.
11. Flatley J, Kershaw C, Smith K et al. Crime in England and Wales 2009/10: findings from the British Crime Survey and police recorded crime. London: Home Office, 2010.
12. Van Havere T, Vanderplasschen W, Broekaert E et al. The influence of age and gender on party drug use among young adults attending dance events, clubs, and rock festivals in Belgium. *Substance Use & Misuse* 2009; 44: 1899-1915.
13. TRL Limited. Blood alcohol levels in road accident fatalities for 2006 in Great Britain. Crowthorne: TRL Limited, 2008.
14. Florence C, Shepherd H, Brennan I, et al. Effectiveness of anonymised information sharing and use in health service, police, and local government partnership for preventing violence related injury: experimental study and time series analysis. *BMJ* 2011; 342:d3313 doi: 10.1136/bmj.d3313.
15. Quigg Z, Hughes K, Bellis MA. Data sharing for prevention: a case study in the development of a comprehensive emergency department injury surveillance system and its use in preventing violence and alcohol-related harms. In press.
16. Wallin E, Norstrom T, Andreasson S. Alcohol prevention targeting licensed premises: a study of effects on violence. *Journal of Studies on Alcohol* 2003; 64: 270-277.
17. Wallin E, Gripenberg J, Andreasson S. Overserving at licensed premises in Stockholm: Effects of a community action program. *Journal of Studies on Alcohol* 2005; 66: 806-814.
18. Warpenius K, Holmila M, Mustonen H. Effects of a community intervention to reduce the serving of alcohol to intoxicated patrons. *Addiction* 2010; 105: 1032-40.
19. Jones L, Hughes K, Atkinson AM, Bellis MA. Reducing harm in drinking environments: A systematic review of effective approaches. *Health and Place* 2011; 17: 508-18.
20. Mansdotter AM, Rydberg MK Wallin E et al. A cost-effectiveness analysis of alcohol prevention targeting licensed premises. *European Journal of Public Health* 2007; 17: 618-623.

5. Alte resurse disponibile prin intermediul proiectului Club Health

NightSCOPE a fost creat ca parte a proiectului Club Health, susținut de Comisia Europeană în cadrul programului de sănătate 2008-2013. Proiectul Club Health are drept scop de a ajuta factorii de decizie politică și practicienii în crearea și gestionarea unui mediu al vieții de noapte sigur și sănătos. Alte resurse produse de echipa proiectului sunt:

- o bază de date pe Internet cu legislație și răspunsuri politice pentru gestionarea vieții de noapte din întreaga Europă;
- o evaluare a utilizării și acceptabilitate a standardelor de sănătate și siguranță pentru localurile vieții de noapte;
- un program de instruire pentru personalul care lucrează în localuri, baruri și cluburi;
- un set de orientări mass-media pentru a ajuta practicanții în relațiile cu presa.

Toate resursele dezvoltate de proiectul Club Health pot fi accesate pe pagina de internet a proiectului: www.club-health.eu

Anexa 1: Detaliile coordonatorului local

Numele municipiului/orașului/zonei evaluate:			
Țara:			
Scurtă descriere geografică a zonei evaluate:			
Numele coordonatorului local			
Instituția:			
Adresa de e-mail:			
Numele instituțiilor reprezentative și adresele de e-mail:			
	Instituții obligatorii:	Nume	Adresă Email
1	Autoritățile locale		
2	Serviciul sanitar		
3	Poliția		
4	Serviciul de urgență		
5	Serviciul de transport public		
6	Instituțiile de acordare a autorizațiilor / licențelor		
	Alte agenții (o listă a instituțiilor este oferită mai jos*)		
7			
8			
9			
10			
*Instituții potențial partenere:			
Agencia vamală	Serviciile antidrog / alcool	Serviciul pentru sănătatea sexuală	
Serviciul de ambulanță	Pompierii	Industria vieții de noapte	
Serviciile sociale	Organizațiile pentru tineret	Instituțiile educative	

www.nightscope.eu



Centre for Public Health
Liverpool John Moores University
15-21 Webster Street
Liverpool L3 2ET
UK
www.cph.org.uk
www.club-health.eu



The project is supported by the European Commission under the Health Programme 2008-2013. Other supporters of the project are: Ministry of Health (Slovenia), Ministry of Education, Science, Culture and Sport, Office for Youth (Slovenia), Slovenian Traffic Safety Agency (Slovenia), Fonds de Lutte contre Certaines Formes de Criminalité (Luxembourg) and the City of London (UK).